



GENERAL



كتِيبٌ منتجات
مكيفات الهواء

2023

مكيفات سبليت / نافذة

AIR CONDITIONERS
PRODUCTS CATALOGUE
2023
SPLIT/WINDOW

60
HZ

for Saudi Arabia



FUJITSU GENERAL LIMITED

تشتهي مكيفات فوجيتسو جنرال بقوتها ومتانتها وكفائتها في حفظ الطاقة. نحن ملتزمون بتطبيق و توفير التقنيات المبتكرة إلى سوق المكيفات السكنية والتجارية ، كما نضمن لعملائنا الأداء العالي والجودة الفريدة من خلال منشأتنا ومصانعنا في اليابان وخارجها حيث تتم البحوث والاختبارات ؛ وهذا ما يميز منتجاتنا بالجودة العالية والأداء الفائق.

Fujitsu General Products are renowned for their power, durability and energy efficiency. We continue to bring innovative technologies to the residential and commercial market. Our advanced research and testing facilities in Japan and abroad guarantee the supreme product performance and unrivalled quality which sets us apart.

الجودة اليابانية ومشانٍ الاختبارات والإنتاج Japanese quality, testing and production facilities

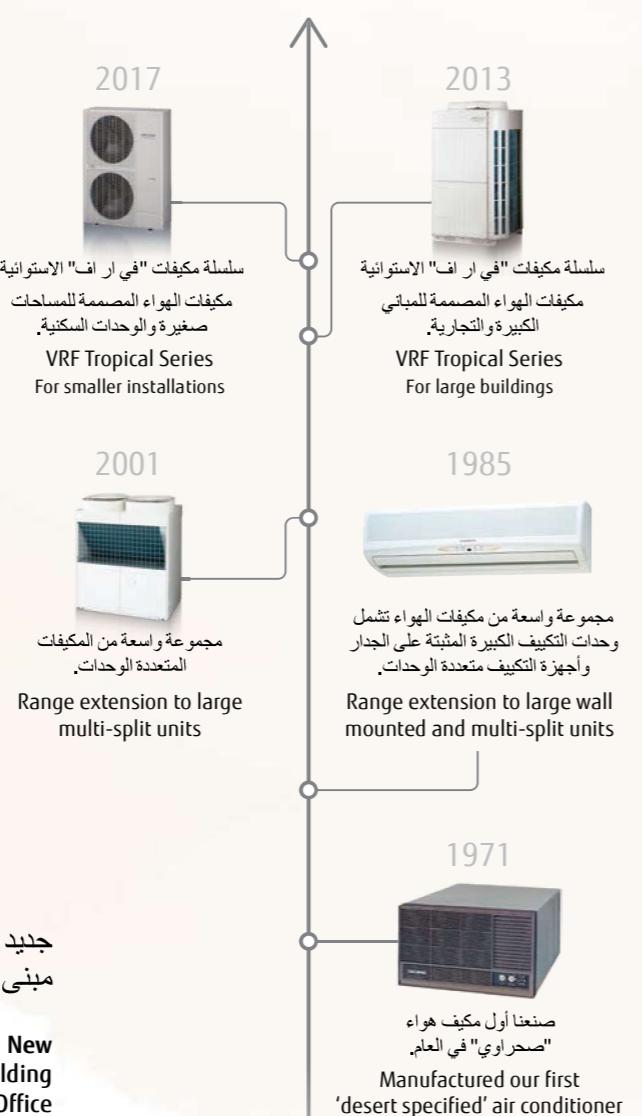


إن فوجيتسو جنرال هي الشركة الرائدة في الشرق الأوسط في مجال مكيفات الهواء منذ بدء تدوين السجلات. وفي عام 1971 أحدثت فوجيتسو جنرال ثورة في السوق من خلال طرح وحدات التكييف القادرة على العمل في ظروف الطقس شديدة القسوة في ظل الحرارة ، الغبار والرطوبة ، ومنذ ذلك الحين وضعنا معايير لصناعة التبريد.

Fujitsu General has been the market leader in air conditioners in the Middle East since records began. In 1971 we revolutionised the market with the first , and the only desert specified air conditioner unit that could cope with the challenges of extreme heat, sand, and humidity. We have been setting industry standards for cooling ever since.

مكيفات هواء موثوقة وقوية وفعالة

Reliable, Durable, Efficient



العلامة التجارية الرائدة لمكيفات الهواء في الشرق الأوسط.

Top Leading Air Conditioning Brand in the Middle East

برج اختبارات ارتفاعه 60 متراً
الهدف هو التحقق من دوران الزيت في
الكومبريسور للاعتمادية

60 m height difference testing tower
Objective is to confirm oil circulation
of compressor for reliability

مركز الأبحاث والتطوير في كاواساكي اليابان
R & D Centre in Kawasaki, Japan



جديد

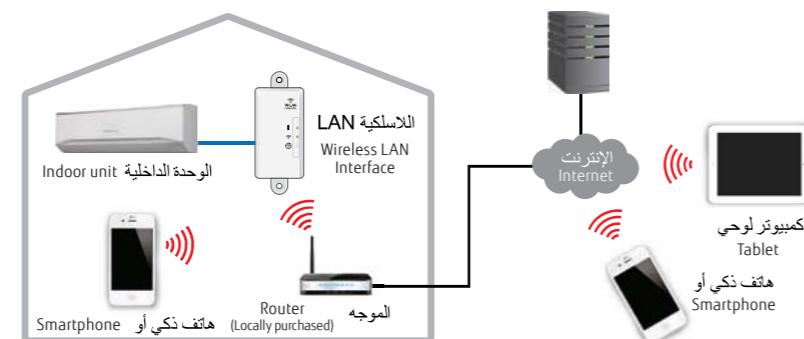
مبني البحوث التكنولوجية في اليابان

New
Technology Research Building
in Japan Head Office

تطبيق FGLair يساهم في جعل الجو مريح في أي مكان و زمان FGLair makes comfort air anytime and anywhere!

تحكم شامل بمتناول اليد (طرازات محدودة)
Full control in the palm of your hand (Limited models)

- الحل الأمثل للتحكم بنظام التكييف عن بعد عبر استخدام جميع أنواع الأجهزة الذكية.
- لا حاجة لمصدر طاقة خارجي.
- يمكن استخدامها للتحكم بالأجهزة الداخلية المفردة أو المتعددة.
- It is the most advanced solution to remotely manage an Air Conditioning system using all sort of mobile devices such as smartphones and tablets.
- No separate external power supply required
- Can be used for single indoor units and multi system indoor units



واجهة سهلة الاستخدام User friendly interface



Model No.	UTE-TFNXZ2 UTE-TFSXF1	رقم الموديل
On/Off	●	تشغيل/إيقاف
Operation mode	●	وضع التشغيل
temperature Setting	●	إعداد درجة الحرارة
Fan Control	Fan speed Louver adjustment Swing	تحكم المروحة تعديل كوة تأرجح
Timer	Weekly timer Powerful Economy (saving operation) Minimum (10°C heat)	المؤقت الأسبوعي قوى الاقتصادي الحد الأدنى (ارة 10 مئوية)
Additional function	Human sensor Outdoor unit low noise mode Room temperature display Child lock Application function	المستشعر البشري الوضع منخفض الضوضاء الخاص بالوحدة الخارجية شاشة درجة حرارة الغرفة قفل الأطفال LED on/off switching التنبيه الخاص بالبريد الإلكتروني Alert e-mail notification
		وظيفة التطبيق

قد لا تظهر بعض الوظائف على الشاشة، وذلك تبعاً لمكونات التكييف.



TROPICAL
SPEC

المواصفات الاستوائية الفائقة HYPER TROPICAL SPEC

صمم بواسطة فوجيتسو جنرال التي لديها خبرة طويلة في مجال التكييف.

الخصائص الرئيسية

١. متانة عالية لمكونات الكومبريسور من خلال مواد عالية الصلابة
٢. إستعمال موتور ذي كفاءة وعزم دوران عاليين
٣. حماية كاملة ضد ارتفاع درجات الحرارة والضغط العالي

Main Features

1. Greater durability of compressor drive components with advanced hardened material feature
2. Use of high efficiency, high torque motor
3. "Full protection against abnormal temperature and pressure rise"

القوة الفائقة
فوة تبريد واسعة تحت ظروف درجة الحرارة القصوى (52 درجة مئوية). (مكيف النافذة/لغنية 60 درجة مئوية (FUTE: 55 درجة مئوية))

Super Power
Wider capacity range under extreme temperature (52°C) conditions. (Window type: 60°C)(FUTE:55°C)

الجهد الكهربائي المنخفض عند التشغيل
كمبريسور الأجزاء الاستوائية يمكن تشغيله حتى في الجهد المنخفض

Super Low Voltage Operation
Our Hyper Tropical Compressor can be operated even at low voltage.

معدل كفاءة استهلاك طاقة فائق
كفاءة عالية للطاقة

Super Hi-EER
High energy efficiency

الهدوء الفائق
تصميم مميز لصوت خافت للحد من الضوضاء

Super Quiet
Engineered for noise reduction and low sound levels

تدابير حماية أقوى (للطراز المجزء)

زعانف تبريد زرقاء قوية
استخدام زعنف التبريد الزرقاء القوية يحقق حماية متوفقة ضد الصدأ والتآكل.



Strong Blue Fin
Adoption of strong blue fin provides strong protection against rust and salt damage.

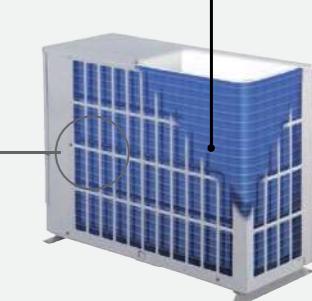
كمبريسور الأجزاء الاستوائية

محرك ذو عزم دوران عالي و موثق من خلال التحسين في سماكة الجزء المركزي المصلح والملف الكهرومغناطيسي High torque motor output secured by improvements in laminated core thickness and coil winding

مركب فيه نظام منع ارتفاع درجة الحرارة (نظام وقاية من الحرارة) Temperature rise prevention device (thermal protector) installed

رش شديدة التحمل تمت زيادة صلابة السطح High durability vane Surface hardness increased

متانة عالية للمكبس من خلال مواد عالية الصلابة High rolling piston durability with advanced hardened material feature



*Features/Compressors may differ in some models.

قد تختلف الميزات / نوع الصنيعات في بعض الموديلات.



R410A



AOSA24UUTAH AOSA18UUTAH



AOSA36UUTBS AOSA30UUTAS



ASSA18UUTA / ASSA24UUTA / ASSA30UUTA / ASSA36UUTB

الطراز اليدوي Handy Type



توفير عالي للطاقة
High Energy Saving

لدينا معدل كفاءة الطاقة مرتفع بفضل تصاميم أجهزتنا وتقنيتها الحديثة.

High EER is achieved with our product design and technology.

تبريد قوي
Powerful Cooling

سعة تبريد عالية محققة في درجة حرارة خارجية ٥٢ مئوية.

Higher cooling capacity is achieved at the ambient temperature of 52°C condition.

Powerful Cooling	Super High	العالى (الفاائق)
High	Med	متوسط
Med	Low	منخفض
Low	Quiet	هدادى

(6) درجات للتحكم بالسرعة
6 Speed Control

6 درجات للتحكم بسرعة المروحة مع وضعية الطاقة الإضافية لضمان أقصى درجة من التبريد.

6 speed fan control with added power mode for maximum cooling volume.



R410A



AOSA24FUTAH AOSA18FUTAH



AOSA36FUTBS AOSA30FUTAS

الطراز اليدوى Handy Type



تبخير
Cooling

ASSA18FUTAZ

ASSA24FUTAZ

ASSA30FUTAZ

ASSA36FUTAZ



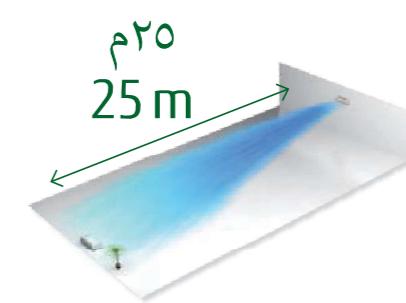
ASSA18FUTA / ASSA24FUTA / ASSA30FUTA / ASSA36FUTB

الخصائص
Features

تدفق الهواء القوي
Powerful Airflow

التصميم الأمثل مثل لضمان وصول تدفق الهواء لمدى يصل إلى 25 متر.

Optimized airflow design guarantees long reach cooling up to 25 m.



تصميم مطور لتدفق الهواء
Optimized airflow design

38 %
increase in airflow
36 class

زيادة تدفق الهواء
%38
بمقدار
٣٦
الفترة



Specifications

Model Name	Set	ASSA18UUTAZ	ASSA24UUTAZ	ASSA30UUTAZ	ASSA36UUTBZ	ASSA18FUTAZ	ASSA24FUTAZ	ASSA30FUTAZ	ASSA36FUTBZ	المجموعة	رقم الموديل	
	Indoor unit	ASSA18UUTA	ASSA24UUTA	ASSA30UUTA	ASSA36UUTB	ASSA18FUTA	ASSA24FUTA	ASSA30FUTA	ASSA36FUTB	٠.٩		
	Outdoor unit	AOSA18UUTAH	AOSA24UUTAH	AOSA30UUTAS	AOSA36UUTBS	AOSA18FUTAH	AOSA24FUTAH	AOSA30FUTAS	AOSA36FUTBS	٠.٩		
Power Source	V/I/Hz	230/1/60				230/1/60				دخل الطاقة (تدوير (حالة T1 / حالة T3		
Cooling (T1 condition / T3 condition)												
Capacity	kW	5.58 / 4.83	6.96 / 5.94	7.75 / 6.87	9.90 / 8.70	5.73 / 5.01	7.02 / 6.00	7.80 / 6.87	10.00 / 8.75	كيلووات	السعه	
	Btu/h	19,000 / 16,500	23,700 / 20,300	26,400 / 23,400	33,800 / 29,600	19,600 / 17,100	24,000 / 20,500	26,600 / 23,400	34,200 / 29,800	وح ب/س	اسهالك الطاقة	
Input Power	Cooling (T1 / T3)	kW	1.60 / 1.90	2.00 / 2.35	2.10 / 2.57	2.85 / 3.48	1.60 / 1.90	2.00 / 2.35	2.13 / 2.63	كيلووات	تدوير (T3 / T1)	
Current	A	7.0 / 8.3	8.8 / 10.3	9.2 / 11.3	12.6 / 15.4	7.0 / 8.3	8.8 / 10.3	9.3 / 11.5	12.7 / 15.5	أمير	التيار	
Power Factor	%	99.4 / 99.5	98.8 / 99.2	99.2 / 98.9	98.3 / 98.2	99.4 / 99.5	98.8 / 99.2	99.6 / 99.4	97.9 / 98.2	%	عامل القوى	
EER	Btu/hW	11.90 / 8.70	11.85 / 8.65	12.55 / 9.10	11.85 / 8.50	12.25 / 9.00	12.00 / 8.70	12.50 / 8.90	11.95 / 8.50	وح ب/س/واط	معامل القدرة	
	kW/kW	3.49 / 2.54	3.48 / 2.53	3.69 / 2.67	3.45 / 2.50	3.58 / 2.60	3.51 / 2.55	3.66 / 2.60	3.50 / 2.50	كيلووات/كيلووات		
Sound Level	Indoor unit (S-High/Quiet)	dB(A)	47 / 34	49 / 35	52 / 41	52 / 43	47 / 34	49 / 35	52 / 41	52 / 43	معدل تدفق الهواء (العالى/العاين/الحادي) (الدبسيل(ا))	مستوى الصوت
Heating												
Capacity	kW	5.30	6.75	7.70	11.00	-	-	-	-	كيلووات	السعه	
	Btu/h	18,100	23,000	26,200	37,600	-	-	-	-	وح ب/س	اسهالك الطاقة	
Input Power	Heating	kW	1.40	1.78	2.07	3.40	-	-	-	كيلووات	تدوير	
Current	A	6.1	7.8	9.1	15.2	-	-	-	-	أمير	التيار	
Power Factor	%	99.8	99.2	98.9	97.3	-	-	-	-	%	عامل القوى	
COP	kW/kW	3.80	3.80	3.70	3.25	-	-	-	-	كيلووات/كيلووات	معامل الاداء	
SEER	Btu/W.h	10.15	10.10	10.75	10.10	10.45	10.20	10.60	10.15	وح ب/ واط /س	نسبة كفاءة الطاقة الموسمية	
Moisture Removal	Pints/h	1.8	3.5	4.6	7.0	1.8	3.5	4.6	7.0	بأينس/س	إزالة الرطوبة	
	Liter/h	1.0	2.0	2.6	4.0	1.0	2.0	2.6	4.0	(ل/س)		
Airflow Rate	Indoor unit (S-High)	C.F.M	736	795	895	895	736	795	895	قدم/ث (س)	معدل تدفق الهواء (العالى/العاين)	
		m³/h	1,250	1,350	1,520	1,520	1,250	1,350	1,520	(متر/ث)		
Dimensions (H x W x D), Weight	Indoor unit	mm	340 x 1,150 x 280				340 x 1,150 x 289				ارتفاع/عرض/عمق (مم)	
	Outdoor unit	kg	16	17	17	17	16	17	17	100	كم (قط)	
		mm	650 x 830 x 320	830 x 900 x 330	914 x 970 x 370	1,290 x 900 x 330	650 x 830 x 320	830 x 900 x 330	914 x 970 x 370	1,290 x 900 x 330	ارتفاع/عرض/عمق (مم)	
		kg	48	63	80	103	48	60	78	100	كم (قط)	

Note : Specifications are based on the following conditions.

Cooling (SASO2681.T1) :

Indoor temperature of 27°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 35°CDB / 24°CWB.

Assa (SASO2681.T3) :

Indoor temperature of 29°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 46°CDB / 24°CWB.

Heating (SASO2681.H1) :

Indoor temperature of 20°CDB, and outdoor temperature of 7°CDB / 6°CWB

The protective function might work when using it in environment out of the temperature range mentioned above.

The maximum current is the maximum value when operated within the operation range.

SEER : SASO2663:2021

ملحوظة: تنتهي مواصفات على الشروط التالية:
في حالة التبريد وحسب مواصفة SASO رقم ٢٢٨١ : فإن T1 تغير عند الظروف التالية:

درجة الحرارة الداخلية (الغرفة) ودرجة الحرارة الخارجية (WB/DB) (WB/DB) درجة مئوية .

في حالة التبريد وحسب مواصفة SASO رقم ٢٢٨١ : فإن T3 تغير عند الظروف التالية:

درجة الحرارة الداخلية (الغرفة) ودرجة الحرارة الخارجية (WB/DB) درجة مئوية .

في حالة التدفئة وحسب مواصفة SASO رقم ٢٢٨١ : فإن H1 تغير عند الظروف التالية:

درجة الحرارة الداخلية (الغرفة) ودرجة الحرارة الخارجية (WB/DB) درجة مئوية .

* الوظيفة المائية يمكن أن تعمل عند استخدام الجهاز في بيئه ذات درجة الحرارة المذكورة أعلاه

* الحد الأقصى للتيار هو أعلى قيمة عند العمل ضمن نطاق التشغيل.

* نسبة كفاءة الطاقة الموسمية : حسب مواصفة SASO رقم ٢٢٦



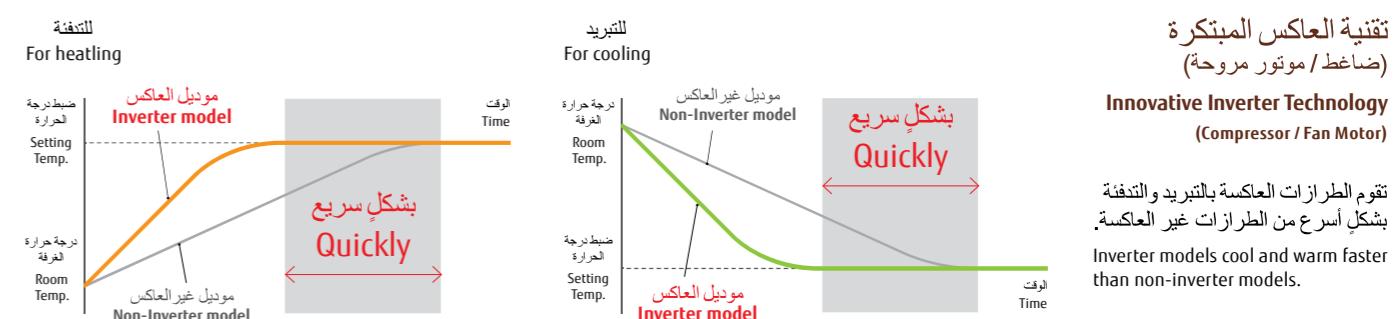
تعديل سلس للحصول على ضغط ثابت
Easy Adjustment for Static Pressure

يمكن تعديل الضغط الثابت من جهاز التحكم عن بعد.
Static Pressure can be adjusted from the remote controller.



مصمم لمناخ الصحراء Designed for Desert Climate

تقنية جديدة لرفض الحرارة
نظام تبريد أنيبوب التبريد
تم اعتماد "نظام تبريد أنيبوب التبريد" لتحقيق ثبات في درجات الحرارة المعيشية الهواء الخارجى.
New Heat Rejection Technology
Cooling piping system
"Cooling piping system" is adopted to ensure reliability in high outside air.



Specifications

Model Name	Set	ARSH30KLTAZ	ARSG36CLTAZ	ARSH36KLTAZ	ARSG48CMTAZ	ARSG60CMTAZ	ARSG18CLTAZ	ARSH18KLTAZ	ARSG24CLTAZ	ARSH24KLTAZ	ARSG30CLTAZ	المجموعة	رقم الموديل
	Indoor unit	ARSH30KLTA	ARSG36CLTA	ARSH36KLTA	ARSG48CMTA	ARSG60CMTA	ARSG18CLTA	ARSH18KLTA	ARSG24CLTA	ARSH24KLTA	ARSG30CLTA	و.د.	
	Outdoor unit	AOSH30KBTAA	AOSG36CBTAA	AOSH36KBTA	AOSH48CRTAA	AOSH60CRTAA	AOSG18CBTAA	AOSH18KBTAA	AOSG24CBTAA	AOSH24KBTA	AOSG30CBTAA	و.خ.	
Power Source	V/I/Hz	230/1/60		400/3/60			230/1/60					ف/هيرتز	دخل الطاقة (تربيد حالة / T1 حالة / T3)
Cooling (T1 condition / T3 condition)													
Capacity	kW	8.80 / 7.50	10.25 / 9.20	10.25 / 9.20	14.05 / 12.80	16.70 / 14.95	5.28 / 4.47	5.28 / 4.47	6.72 / 5.97	6.72 / 5.79	8.80 / 7.50	كيلووات	السعة
Input Power	Btu/h	30,000 / 25,600	35,000 / 31,400	35,000 / 31,400	48,000 / 43,600	57,000 / 51,000	18,000 / 15,300	18,000 / 15,300	22,900 / 20,400	22,900 / 19,800	30,000 / 25,600	و.ح ب/س	إسهامات الطاقة
Current	kW	2.44 / 2.92	2.84 / 3.35	2.68 / 3.25	3.94 / 4.87	4.72 / 5.68	1.48 / 1.65	1.42 / 1.53	1.81 / 2.20	1.82 / 1.95	2.41 / 2.91	أمير	التيار (T3 / T1)
Power Factor	A	11.0 / 12.8	12.5 / 14.7	11.8 / 14.3	6.5 / 7.8	7.5 / 8.9	7.0 / 7.7	6.3 / 6.8	8.1 / 9.7	8.0 / 8.5	10.6 / 12.8	%	عامل القوى
EER	Btu/hW	12.30 / 8.75	12.30 / 9.35	13.05 / 9.65	12.20 / 8.95	12.10 / 9.00	12.15 / 9.25	12.70 / 10.00	12.65 / 9.25	12.60 / 10.15	12.45 / 8.80	و.ح ب/س/واط	معامل القدرة
Sound Level	kW/kW	3.60 / 2.55	3.61 / 2.74	3.80 / 2.85	3.57 / 2.63	3.54 / 2.63	3.56 / 2.71	3.70 / 2.90	3.71 / 2.71	3.70 / 2.95	3.65 / 2.58	كيلووات/كيلووات	مستوى الصوت
Indoor unit (High/Quiet)	dB(A)	36 / 26	40 / 29	40 / 29	40 / 35	41 / 38	29 / 21	29 / 21	37 / 28	37 / 28	37 / 29	معدل تدفق الهواء (عالٰ / هادئ) (الديسيبل(أ))	تدفق الهواء
Heating													
Capacity	kW	8.80	-	10.25	-	-	-	5.30	-	6.70	-	كيلووات	السعة
Input Power	Btu/h	30,000	-	35,000	-	-	-	18,000	-	22,900	-	و.ح ب/س	إسهامات الطاقة
Current	kW	1.87	-	2.26	-	-	-	1.26	-	1.50	-	كيلووات	التيار
Power Factor	A	8.3	-	10.0	-	-	-	5.7	-	6.6	-	أمير	عامل القوى
COP	%	97.9	-	98.3	-	-	-	96.1	-	98.8	-	%	معامل الاداء
SEER	kW/kW	4.70	-	4.55	-	-	-	4.20	-	4.45	-	كيلووات/كيلووات	نسبة كفاءة الطاقة الموسمية
Moisture Removal	Btu/W.h	15.30	15.10	15.20	15.55	15.05	16.50	16.50	15.65	15.40	15.05	و.ح ب/واط / س	إزالة الرطوبة
Airflow Rate	Pints/h	2.6	1.9	2.4	7.7	6.5	2.8	2.3	1.9	1.3	4.4	باينت/س	معدل تدفق الهواء (عالٰ)
Indoor unit (High)	Liter/h	1.48	1.1	1.36	4.4	3.7	1.6	1.33	1.1	0.74	2.5	(ل/س)	
Dimensions (H × W × D), Weight	C.F.M	1,207 / 1,207	1,501	1,501 / 1,336	1,501	2,001	618	618 / 618	1,001	1,001 / 848	1,001	قدم³ / د	الأبعاد والوزن
Indoor unit	mm	300 × 1,400 × 700				360 × 1,400 × 850	67	35	300 × 1,000 × 700				و.د.
Outdoor unit	kg	788 × 940 × 320	788 × 940 × 320	998 × 940 × 320	1,418 × 970 × 370	542 × 799 × 290	632 × 799 × 290	32	716 × 820 × 315	788 × 940 × 320	41	كجم (طن)	الأبعاد والوزن
	kg	52	53	67	90	97	36	36	52			و.خ.	

Note : Specifications are based on the following conditions.

Cooling (SASO2681.T1) :

Indoor temperature of 27°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 35°CDB / 24°CWB.

Cooling (SASO2681.T3) :

Indoor temperature of 29°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 46°CDB / 24°CWB.

Heating (SASO2681.H1) :

Indoor temperature of 20°CDB, and outdoor temperature of 7°CDB / 6°CWB

The protective function might work when using it in environment out of the temperature range mentioned above.

The maximum current is the maximum value when operated within the operation range.

SEER : SASO2663:2021

تقنية العاكس المبتكرة (ضاغط / موتور مروحة)
Innovative Inverter Technology (Compressor / Fan Motor)

نقوم بتصنيع الطرادات بالتدريج والتدفقة
شكلي أسرع من الطرادات غير العاكس
Inverter models cool and warm faster than non-inverter models.

المواصفات

ملحوظة: تستند المواصفات على الشروط التالية:
في حالة التبريد وحسب مواصفة SASO رقم 2281 درجة متغيرة عند التفريغ التالية :
درجة الحرارة المدارية المطلوبة (WBDB) درجة متغيرة ودرجة الحرارة المدارية (WB) درجة متغيرة .
في حالة التدفئة وحسب مواصفة SASO رقم 2281 درجة متغيرة عند التفريغ التالية :
درجة الحرارة المدارية المطلوبة (WB) درجة متغيرة ودرجة الحرارة المدارية (WBDB) درجة متغيرة .
في حالة التفريغ وحسب مواصفة SASO رقم 2281 درجة متغيرة عند التفريغ التالية :
درجة الحرارة المدارية المطلوبة (WB) درجة متغيرة ودرجة الحرارة المدارية (WBDB) درجة متغيرة .
* الوظيفة المقاومة يمكن أن تعمل عند استخدام المعايير في بيئة خارج نطاق درجة الحرارة المذكورة أعلاه
* الحد الأقصى للتبار في أعلى قيمة عند العمل ضمن نطاق التشغيل.



R410A



طراز سلكي
Wired RC



ARSA50FHTC / ARSA60FHTD
ARSA50UHTC / ARSA60UHTD



ARSA40UMTCZ ARSA40FMTCZ
ARSA50UHTCZ ARSA50FHTCZ
ARSA60UHTDZ ARSA60FHTDZ



R410A



AOSA25FBTCH AOSA18FBTCH
AOSA18/25UBTCH



ARSA18UMTB / ARSA18UMTB / ARSA25FMTB / ARSA25UMTB



ARSA18UMTBZ ARSA18FMTBZ
ARSA25UMTBZ ARSA25FMTBZ

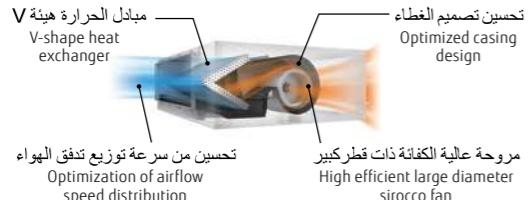


كفاءة عالية للطاقة High Energy Efficiency

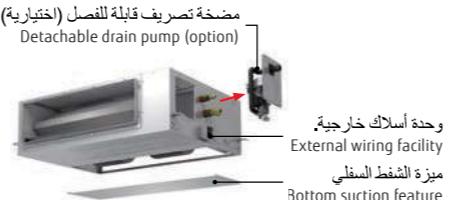
تحسين تصميم تدفق الهواء ومادة التبريد R410A لتقديم كفاءة طاقة عالية

New improvements in airflow design and R410A refrigerant offer maximum energy efficiency.

تصميم تكنولوجي متقدم Advanced Technology Design



سهل التركيب والصيانة Easy Installation & Maintenance



إعدادات متعددة بالنسبة للضغط الثابت (الستاتيكي) Wide Variety of Static Pressure Settings



نطاق عريض من إعدادات
الضغط الثابت من 30 - 150
بascal

Adaptable to a wide range
of static pressure settings –
from 30-150 Pa

ضغط ستاتيكي
أقصى ١٥٠ بascal

المستشعر الحراري في وحدة التحكم عن بعد Thermal Sensor in Remote Controller

إن مستشعر درجة الحرارة مدمج في وحدة التحكم عن
بعد السلكية التقليدية، والذي يمكن من إدارة ظروف
الغرفة لتكون مريحة.

A temperature sensor is built-in to the standard
wired remote controller, which enables to manage
the room conditions to be comfortable.

تركيب مرن Flexible Installation

إن الأنابيب الطويلة وقابلية التشغيل
بعد السلكية التقليدية، والتي يمكن من إدارة ظروف
تتمكن من تعزيز مرونة التركيب.

Long piping and operability
in high ambient temperature
enables to enhance the
installation flexibility.

Specifications

Model Name	Set	ARSA40UMTCZ	ARSA40UMTC	ARSA50UHTCZ	ARSA50UHTC	ARSA60UHTDZ	ARSA60UHTD	ARSA18UMTBZ	ARSA18UMTB	ARSA25FMTBZ	ARSA25UMTBZ	المجموعة	رقم الموديل	
	Indoor unit	ARSA40UMTC	ARSA40UMTC	ARSA50UHTC	ARSA50UHTC	ARSA60UHTD	ARSA60UHTD	ARSA18UMTB	ARSA18UMTB	ARSA25FMTB	ARSA25UMTB	و.د.		
	Outdoor unit	AOSA40FBTDS	AOSA40UBTDS	AOSA50FRDTS	AOSA50URDTS	AOSA60FRDTS	AOSA60URDTS	AOSA18FBTCH	AOSA18UBTCH	AOSA25FBTCH	AOSA25UBTCH	و.خ.		
Power Source	V/I/Hz	230/1/60		400/3/60		230/1/60		230/1/60		230/1/60		دخل الطاقة	تربيد (حالة T1 / حالة T3)	
Cooling (T1 condition / T3 condition)														
Capacity	kW	11.30 / 9.95	11.30 / 9.95	12.65 / 11.20	12.65 / 11.20	14.75 / 12.85	14.75 / 12.85	5.49 / 4.74	5.37 / 4.62	6.72 / 5.79	6.72 / 5.79	كيلووات	السعة	
	Btu/h	38,600 / 34,000	38,600 / 34,000	43,200 / 38,200	43,200 / 38,200	50,400 / 43,800	50,400 / 43,800	18,700 / 16,200	18,300 / 15,800	22,900 / 19,800	22,900 / 19,800	و.ح ب/س	استهلاك الطاقة	
Input Power	Cooling (T1 / T3)	kW	3.26 / 3.98	3.26 / 3.98	3.61 / 4.48	3.61 / 4.48	4.20 / 5.18	4.20 / 5.18	1.57 / 1.88	1.54 / 1.83	1.93 / 2.34	1.93 / 2.34	كيلووات	تربيد (T3 / T1)
Current	A	15.0 / 18.5	15.0 / 18.5	6.1 / 7.3	6.1 / 7.3	7.7 / 9.1	7.7 / 9.1	6.9 / 8.2	6.8 / 8.0	8.5 / 10.2	8.5 / 10.2	أمير	التيار	
Power Factor	%	94.5 / 93.5	94.5 / 93.5	85.4 / 88.6	85.4 / 88.6	78.7 / 82.2	78.7 / 82.2	98.9 / 99.7	98.7 / 99.7	98.7 / 99.7	98.7 / 99.7	%	عامل القوى	
EER	Btu/hW	11.85 / 8.55	11.85 / 8.55	11.95 / 8.55	11.95 / 8.55	12.00 / 8.45	12.00 / 8.45	11.90 / 8.60	11.90 / 8.65	11.85 / 8.45	11.85 / 8.45	و.ح ب/س/واط	معامل القدرة	
Sound Level	dB(A)	37 / 32	37 / 32	40 / 35	40 / 35	41 / 38	41 / 38	29 / 25	29 / 25	31 / 25	31 / 25	معدل تدفق الهواء (عالٍ / هادئ) (الدبسيبل)	مستوى الصوت	
Heating	Indoor unit (High/Quiet)	kW	-	11.70	-	12.70	-	14.60	-	5.30	-	6.90	تدفئة	
Capacity	Btu/h	-	39,900	-	43,400	-	49,800	-	18,100	-	-	23,500	السعة	
Input Power	Heating	kW	-	3.27	-	3.27	-	3.78	-	1.44	-	1.83	استهلاك الطاقة	
Current	A	-	14.8	-	5.7	-	7.1	-	6.4	-	-	8.2	تدفئة	
Power Factor	%	-	96.1	-	82.8	-	76.8	-	97.8	-	-	97.0	عامل القوى	
COP	kW/kW	-	3.60	-	3.90	-	3.85	-	3.70	-	-	3.75	معامل الاداء	
SEER	Btu/W.h	10.10	10.10	10.15	10.15	10.15	10.15	10.15	10.15	10.05	10.05	و.ح ب/واط / مس	نسبة كفاءة الطاقة الموسمية	
Moisture Removal	Pints/h	5.5	5.5	5.6	5.6	4.9	4.9	2.8	2.6	4.0	4.0	باينتس/س	إزالة الرطوبة	
	Liter/h	3.1	3.1	3.2	3.2	2.8	2.8	1.6	1.5	2.3	2.3	(ل/س)		
Airflow Rate	Indoor unit (High)	C.F.M	1,177	1,471	1,972	618	706	1,200	270 × 1,135 × 700	-	-	قدم / د	معدل تدفق الهواء (عالٍ)	
		m³/h	2,000	2,500	3,350	1,050			37			متر / د (س)		
Dimensions (H × W × D), Weight	Indoor unit	mm	300 × 1,400 × 700	360 × 1,400 × 850	67							ارتفاع/عرض/عمق (مم)	الارتفاع والوزن	
	Outdoor unit	kg	45									حجم (طن)	الارتفاع والوزن	
		mm	1,290 × 900 × 330			650 × 830 × 320	830 × 900 × 330	830 × 900 × 330				ارتفاع/عرض/عمق (مم)	الارتفاع والوزن	
		kg	108	110	104	105	101	103	48	62	61	64	حجم (طن)	الارتفاع والوزن

Note : Specifications are based on the following conditions.

Cooling (SASO2681.T1) :

Indoor temperature of 27°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 35°CDB / 24°CWB.

Cooling (SASO2681.T3) :

Indoor temperature of 29°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 46°CDB / 24°CWB.

Heating (SASO2681.H1) :

Indoor temperature of 20°CDB, and outdoor temperature of 7°CDB / 6°CWB

The protective function might work when using it in environment out of the temperature range mentioned above.

The maximum current is the maximum value when operated within the operation range.

SEER : SASO2663:2021

ملحوظة: تستند الموصفات على الشروط التالية:

في حالة التبريد وحسب موصافة SASO رقم 2281 رقم T1 تغير عند الظروف التالية :

درجة الحرارة الداخلية (الغرفة) (WB/DB) درجة مئوية ودرجة الحرارة الخارجية درجة مئوية .

في حالة التبريد وحسب موصافة SASO رقم 2281 رقم T3 تغير عند الظروف التالية :

درجة الحرارة الداخلية (الغرفة) درجة مئوية ودرجة الحرارة الخارجية درجة مئوية .

في حالة التبريد وحسب موصافة SASO رقم 2281 رقم H1 تغير عند الظروف التالية :

درجة الحرارة الداخلية (الغرفة) درجة مئوية ودرجة الحرارة الخارجية درجة مئوية .

* الوظيفة الوقائية يمكن أن تعمل عند استخدام الجهاز في بيئة خارج نطاق درجة الحرارة المذكورة أعلاه

* الحد الأقصى للتبريد هي أعلى قيمة عند العمل ضمن نطاق التشغيل.

* نسبة كفاءة الطاقة الموسمية : حسب موصافة SASO رقم 2262:2021



R410A



AUSA40FRTB / AUSA40URTB / AUSA50FRTB / AUSA50URTB

طراز سلكي
Wired RCAOSA40FBTES, AOSA40UBTES
AOSA50FRTES, AOSA50URTESAUSA40URTBZ AUSA40FRTBZ
AUSA50URTBZ AUSA50FRTBZ

R410A



AUSA18FRTB/AUSA18URTB/AUSA25FRTB/AUSA25URTB

طراز سلكي
Wired RCAOSA25FBTDH AOSA18FBTDH
AOSA25UBTDH AOSA18UBTDHAUSA18URTBZ AUSA18FRTBZ
AUSA25URTBZ AUSA25FRTBZAUSA18URTBZ AUSA18FRTBZ
AUSA25URTBZ AUSA25FRTBZ

تحكم منفصل في شفارات التهوية (اختياري) Individual Louver Control (Option)



درجات حرارة متماثلة لتكيف الهواء Uniform Temperature Air Conditioning

التدفق الدائري والعمودي للهواء يرفرع درجة التبريد
ويضمن راحة في جميع أنحاء الغرفة.

Circular flow and wide vertical airflow maximize
cooling to reach and ensure comfort in every
corner of the room.

Specifications

Model Name	Set	AUSA40FRTBZ	AUSA40URTBZ	AUSA50FRTBZ	AUSA50URTBZ	AUSA18FRTBZ	AUSA18URTBZ	AUSA25FRTBZ	AUSA25URTBZ	المجموعة	رقم الموديل
	Indoor unit	AUSA40FRTB	AUSA40URTB	AUSA50FRTB	AUSA50URTB	AUSA18FRTB	AUSA18URTB	AUSA25FRTB	AUSA25URTB	و.د.	
	Outdoor unit	AOSA40FBTES	AOSA40UBTES	AOSA50FRTES	AOSA50URTES	AOSA18FBTDH	AOSA18UBTDH	AOSA25FBTDH	AOSA25UBTDH	و.خ.	
Power Source	V/I/Hz	230/1/60		400/3/60				230/1/60		ف/هيرتز	دخل الطاقة نردين(جاهز T1 / حالة T3)
Cooling (T1 condition / T3 condition)											
Capacity	kW	11.30 / 9.95	11.30 / 9.95	12.00 / 10.70	12.00 / 10.70	5.49 / 4.74	5.49 / 4.74	6.69 / 5.76	6.69 / 5.76	كيلووات	السعة
Input Power	Btu/h	38,600 / 34,000	38,600 / 34,000	41,000 / 36,400	41,000 / 36,400	18,700 / 16,200	18,700 / 16,200	22,800 / 19,700	22,800 / 19,700	و.ح ب/س	استهلاك الطاقة
Cooling (T1 / T3)	kW	3.23 / 3.93	3.23 / 3.93	3.46 / 4.32	3.46 / 4.32	1.56 / 1.87	1.56 / 1.87	1.92 / 2.30	1.92 / 2.30	كيلووات	تبديد
Current	A	14.4 / 17.6	14.4 / 17.6	6.0 / 7.2	6.0 / 7.2	7.0 / 8.3	7.0 / 8.3	8.5 / 10.3	8.5 / 10.3	أمير	(T3 / T1)
Power Factor	%	97.5 / 97.1	97.5 / 97.1	83.2 / 86.6	83.2 / 86.6	96.9 / 98.0	96.9 / 98.0	98.2 / 97.1	98.3 / 97.1	%	عامل القوى
EER	Btu/hW	11.95 / 8.65	11.95 / 8.65	11.85 / 8.45	11.85 / 8.45	12.00 / 8.65	12.00 / 8.65	11.85 / 8.55	11.85 / 8.55	و.ح ب/وات	معامل القدرة
Sound Level	dB(A)	46 / 34	46 / 34	46 / 35	46 / 35	35 / 28	35 / 28	35 / 29	35 / 29	معدل تدفق الهواء (عالٰ / هادئ) (ديسيبل(أ))	مستوى الصوت
Heating											تدفئة
Capacity	kW	-	11.70	-	13.2	-	5.20	-	6.90	كيلووات	السعة
Input Power	Btu/h	-	39,900	-	45,000	-	17,700	-	23,500	و.ح ب/س	استهلاك الطاقة
Heating	kW	-	3.27	-	3.47	-	1.41	-	1.81	كيلووات	تبديد
Current	A	-	14.8	-	6.1	-	6.3	-	8.0	أمير	تدفئة
Power Factor	%	-	96.1	-	82.1	-	97.3	-	98.4	%	عامل القوى
COP	kW/kW	-	3.60	-	3.80	-	3.70	-	3.80	كيلووات/كيلووات	معامل الاداء
SEER	Btu/W.h	10.20	10.20	10.05	10.05	10.20	10.20	10.10	10.10	و.ح ب/ واط /س	نسبة كفاءة الطاقة الموسمية
Moisture Removal	Pints/h	5.5	5.5	5.6	5.6	2.8	2.8	4.0	4.0	باينتس/س	إزالة الرطوبة
	Liter/h	3.1	3.1	3.2	3.2	1.6	1.6	2.3	2.3	(ل/س)	
Airflow Rate	Indoor unit (High)	C.F.M. m³/h	1,177 2,000	288 × 840 × 840 2,100	1,236	677 1,150	246 × 840 × 840	24	24	قدم²/د (متر²/س)	معدل تدفق الهواء (عالٰ)
Dimensions (H × W × D), Weight	Indoor unit	mm		288 × 840 × 840 29						ارتفاع/عرض/عمق (مم) حجم (طل)	الارتفاع والوزن
	Outdoor unit	mm		1290 × 900 × 330		650 × 830 × 320		830 × 900 × 330		ارتفاع/عرض/عمق (مم) حجم (طل)	الارتفاع والوزن
	kg	108	110	100	102	48	51	61	63	ارتفاع/عرض/عمق (مم) حجم (طل)	الارتفاع والوزن

Note : Specifications are based on the following conditions.

Cooling (SASO2681.T1) :

Indoor temperature of 27°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 35°CDB / 24°CWB.

Cooling (SASO2681.T3) :

Indoor temperature of 29°CDB / 19°CWB, and outdoor temperature of 46°CDB / 24°CWB.

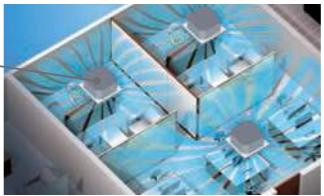
Heating (SASO2681.H1) :

Indoor temperature of 20°CDB, and outdoor temperature of 7°CDB / 6°CWB

The protective function might work when using it in environment out of the temperature range mentioned above.

The maximum current is the maximum value when operated within the operation range.

SEER : SASO2663:2021



يتميز تصميم تدفق الهواء بشكل دائري بمروحة مروحة يعمل
وفقاً لنطاق الحرارة المستمر ذو أداء عالي بالإضافة إلى تصميم فريد
لشفارات التهوية ليضمن التدفق السلس، مع مروحة توربو جديدة
لضمان تدفق الهواء بمعدل 360 درجة

Circular flow design features a high performance DC motor, unique seamless airflow louver design and new turbo fan to ensure 360 degrees airflow.

المواصفات

ملحوظة: تستند المواصفات على الشروط التالية:
في حالة التبريد وحسب مواصفة رقم 2281 : فإن T1 تعتبر عند النطاف التالية : درجة الحرارة ونسبة درجة الحرارة الخارجية (WB/DB) درجة مئوية درجة مئوية درجة مئوية .
في حالة التبريد وحسب مواصفة رقم 2281 فإن T3 تعتبر عند النطاف التالية : درجة الحرارة ونسبة درجة الحرارة الخارجية (WB/DB) درجة مئوية درجة مئوية درجة مئوية .
درجة الحرارة الداخلية (T2) و درجة الحرارة الخارجية (T3) و درجة الحرارة المحيطة (T4) درجة مئوية درجة مئوية درجة مئوية .
في حالة التدفئة وحسب مواصفة رقم 2281 : درجة حرارة مئوية درجة حرارة مئوية درجة حرارة مئوية درجة حرارة مئوية .
* الوظيفة الوقائية يمكن أن تعمل عند استخدام الجهاز في بيئات خارج نطاق درجة الحرارة المذكورة أعلاه
* الدافع النفاث ثابت في أعلى قيمة عند العمل ضمن نطاق التشغيل
* نسبة كفاءة الطاقة الموسمية : حسب مواصفة SASO رقم 2263:2021

طراز كاسيت CASSETTE				طراز داخل السقف DUCT				طراز داخل السقف DUCT				الطراز المعلق على الجدار WALL MOUNTED		الطراز Type
R410A	R410A	R32	R32	R410A	R410A	R410A	R32	R32	R32	R410A	R32			
AUSA40/50FRTB AUSA40/50URTB	AUSA18/25FRTB AUSA18/25URTB	AUSG30/36/45/54CRTA AUSH30/36KRTA	AUSG18/24CRTA AUSH18/24KRTA	ARSA50FHTC ARSA50UHTC ARSA60FHTD ARSA60UHTD	ARSA40FMTC ARSA40UMTC	ARSA18/25FMTB ARSA18/25UMTB	ARSG60CMTA	ARSG36CLTA ARSG48CLTA ARSH30/36KLTA	ARSG18/24/30CLTA ARSH18/24KLTA	ASSA18/24/30FUTA ASSA36FUTB ASSA18/24/30UUTA ASSA36UUTB	ASSH18/24/30CXTA ASSH18/24/30KMTA			
●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			الوضع الاقتصادي Economy mode 
○	○	○	○	○				○	○	○				تحديد درجة حرارة الغرفة في نقطة محددة Room temperature set point limitation 
○	○	○	○					○	○	○				تعود درجة حرارة تلقائياً Set temperature auto return 
											●	●		وضعية التشغيل القوي Powerful mode 
●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			التحول التلقائي Auto changeover 
●	●	●	●							●	●			حارفات توجيه الهواء الى اعلى / اسفل Up/Down swing louvers 
										●	●			شرفات مزدوجة تعمل بشكل تلقائي Automatic double swing 
●	●	●	●											فتحات هواء اوتوماتيكية Automatic Louvers 
●	●	●	●							●	●			إغلاق شرفات الهواء بشكل تلقائي. Auto-shut louvers 
●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			التحكم التلقائي بسرعة المروحة Automatic fan speed 
●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			إعادة تشغيل تلقائية Auto restart 
○	○	●	●	●	○	○	○							جري هواء نقى قابل للتوصيل Connectable fresh air duct 
○	○	●	●	●	○	○	○	●	●	●				جري توزيع قابل للتوصيل Connectable distributing duct 
○	○	○	○	○										التحكم في اتجاه تدفق الهواء المنفصل Individual airflow direction control 
○	○	○	○											مؤقت الإيقاف التلقائي Auto off timer 
○	○	○	○								●	●		مؤقت النوم Sleep timer 
○	○	○	○								●	●		مؤقت البرمجة Program timer 
●	●	○	○	●	●	●	●	●	●	●	●			الموقت الأسبوعي Weekly timer 
●	●	○	○	●	●	●								الموقت الأسبوعي + مؤقت إعادة الضبط Weekly + setback timer 
●	●	●	●	●	●	●								علامة الفلتر Filter sign 
○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○			التحكم في LAN اللاسلكية Wireless LAN control 
											●	●		فلتر أيون الفضة II (PM2.5) + مضاد للفيروسات Silver ion filter II (PM2.5 + Anti Virus) 
●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			جناح أزرق Blue fin 

الطاواز كاسيت CASSETTE												طواز داخل السقف DUCT				طواز داخل السقف DUCT				الطاواز المعلق على الجدار WALL MOUNTED				الطاواز Type		
AUSA40/50FRTB AUSA40/50URTB	AUSA18/25FRTB AUSA18/25URTB	AUSG30/36/45/54CRTA AUSH30/36KRTA	AUSG18/24CRTA AUSH18/24KRTA	ARSA50FHTC ARSA50UHTC ARSA60FHTD ARSA60UHTD	ARSA40FMTC ARSA40UMTC	ARSA18/25FMTB ARSA18/25UMTB	ARSG60CMTA	ARSG36CLTA ARSG48CMTA ARSH30/36KLTA	ARSG18/24/30CLTA ARSH18/24/24KLTA	ASSA18/24/30FUTA ASSA36FUTB ASSA18/24/30UUTA ASSA36UUTB	ASSH18/24/30CXTA ASSH18/24/30KMTA	O UTY-RCRGZ1 O UTY-RCRGZ1K	O UTY-RCRGZ1 O UTY-RCRGZ1K	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	Compact Wired Remote Controller								
O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5					O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5					O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5	O UTY-RNRGZ5					Wired Remote Controller		
		O UTY-RLRG	O UTY-RLRG					O UTY-RLRG	O UTY-RLRG	O UTY-RLRG	O UTY-RLRG					O UTY-RLRG	O UTY-RLRG	O UTY-RLRG	O UTY-RLRG					Simple remote controller		
O UTY-LBTGC1	O UTY-LBTGC1	O UTY-LBTGC1	O UTY-LBTGC1																						IR Receiver Unit with Wireless Remote Controller	
O UTY-TFNXZ2 △ FJ-RC-WIFI-1* ²	O UTY-TFNXZ2 △ FJ-RC-WIFI-1* ²	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFNXZ2* ³ △ FJ-RC-WIFI-1* ²	O UTY-TFNXZ2* ³ △ FJ-RC-WIFI-1* ²	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFSXZ2	O UTY-TFSXZ2					O UTY-TFSXF1	O UTY-TFSXF1	O UTY-TFSXF1	O UTY-TFSXF1					Wireless LAN Interface		
																									Wireless LAN Interface (USB)	
				O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1	O UTY-XSZXZ1														Remote Sensor Unit	
O UTG-UKGB-W* ¹	O UTG-UKGB-W* ¹	O UTG-UKGC-W O UTG-UKGA-B*	O UTG-UKGC-W O UTG-UKGA-B*																						Cassette Grille	
																									Silver ion filter II (PM2.5 + Anti Virus)	
				O UTD-LFKA	O UTD-LFNA	O UTD-LF25NA	O UTD-LFKA	O UTD-LFKA	O UTD-LFNA	O UTD-LFNA	O UTD-LFNB														Long Life Filter	
						O UTD-SF04ST O UTD-RF204																			Flange	
O UTG-AKXA-W	O UTG-AKXA-W	O UTG-AKXA-W	O UTG-AKXA-W																						Wide Panel	
O UTG-BKXA-W	O UTG-BKXA-W	O UTG-BKXA-W	O UTG-BKXA-W																						Panel Spacer	
O UTR-YDK	O UTR-YDK	O UTR-YDK	O UTR-YDK																						Air Outlet Shutter Plate	
O UTZ-KXRA	O UTZ-KXRA	O UTZ-KXRA	O UTZ-KXRA																						Insulation for High Humidity	
				O UTZ-PXINAA	O UTZ-PXINAA	O UTZ-PXINBA	O UTZ-PXINAB	O UTZ-PXINAB	O UTZ-PXINAB	O UTZ-PXINAB	O UTZ-PXINAB														Drain Pump Unit	
O UTY-TWRXZ1	O UTY-TWRXZ1																								Communication Kit	
O UTY-XWZXZG	O UTY-XWZXZG	O UTY-XWZXZG	O UTY-XWZXZG					O UTY-XWZXZG	O UTY-XWZXZG	O UTY-XWZXZG	O UTY-XWZXZG														External Connect Kit (for Indoor Unit)	
								O UTY-XWZXZ3	O UTY-XWZXZ3	O UTY-XWZXZ3	O UTY-XWZXZ3	O UTY-XWZXZ3 (30)					O UTY-XWZXZ3 (30/36)	O UTY-XWZXZ3 (30/36)	O UTY-XWZXZ3 (30/36)	O UTY-XWZXZ3 (30/36)					External Connect Kit (for Outdoor Units)	
O UTY-XCSX	O UTY-XCSX	O UTY-XCSX	O UTY-XCSX					O UTY-XCSX	O UTY-XCSX	O UTY-XCSX	O UTY-XCSX														External Input and Output PCB	
O UTZ-GXRA	O UTZ-GXRA	O UTZ-GXRA	O UTZ-GXRA					O UTZ-GXNA	O UTZ-GXNA	O UTZ-GXNA	O UTZ-GXNA														External Input and Output PCB Box	
				O UTD-ECSSA	O UTD-ECSSA	O UTD-ECSSA																			External Control Set	

*1 Wired remote controller (UTYRNNGM) is included.

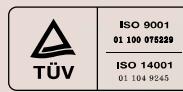
*2 This unit cannot be installed together with the wireless remote controller.

*3 This cannot be used with the wireless remote controller. *4 IR receiver is not included because wired remote controller is standard.

جيـنـرـال

GENERAL

Fujitsu General (Thailand) Co., Ltd.



ISO 9001 Certified number: 01 100 075229
ISO 14001 Certified number: 01 104 9245

Fujitsu General (Shanghai) Co., Ltd.



ISO 9001 Certified number: 01 100 075229
ISO 14001 Certified number: 01 104 9245



ISO 9001 Certified number: 01 100 79269
ISO 14001 Certified number: CNB312244-EK

• "GENERAL" هي علامة تجارية عالمية النطاق أو علامة تجارية مسجلة لشركة فوجيتسو جنرال ليمتد في اليابان ودول أو مناطق أخرى.

• قد تختلف ألوان المنتجات الفعلية عن الألوان المبينة في هذه المادة المطبوعة.

• المواصفات والتصميم عرضة للتغيير دون إشعار لغير إجراء تحسينات مستقبلية.

• لمزيد من التفاصيل، يرجى مراجعة وكلينا المعتمد.

"Polaris"

• "GENERAL" is a worldwide trademark or registered trademark of Fujitsu General Limited in Japan and other countries or areas.

• Actual products' colors may be different from the colors shown in this printed material.

• Specifications and design are subject to change without notice for future improvement.

• For further details, please check with our authorised dealer.

• "Polaris" is a trademark or registered trademark of Fujitsu General Limited in Japan and other countries or areas.

Distributed by :

تونس

Zagzoog for Home Appliances زاجزوج

الرقم الموحد للشركة ٩٢٠٠٤١١١ الرقم الموحد لخدمات العملاء ٩٢٠٠٢٢٧٦٦ info@zagzoog.com www.zagzoog.com

Instagram Twitter Facebook Zagzoog KSA

FUJITSU GENERAL LIMITED

3-3-17, Suenaga, Takatsu-ku, Kawasaki, Kanagawa, 213-8502, Japan
www.fujitsu-general.com



Copyright © 2013-2023 Fujitsu General Limited. All rights reserved. 3MGS13-2301EA